



Citación: BDHespHER.02.033, consulta: 21-12-2024

## Ref. Hesperia: HER.02.033

CABECERA	
<b>REF. MLH:</b>	B.01.033
<b>MUNICIPIO:</b>	Nissan-lez-Enserune
<b>N. INV.:</b>	Musée National d'Ensérune M.70 (1959, 1960, 1963)
<b>TIPO YAC.:</b>	HABITAT
GENERALIDADES	
<b>MATERIAL:</b>	CERAMICA
<b>SOPORTE:</b>	RECIPIENTE
<b>TÉCNICA:</b>	INCISION
<b>NÚM. INSCRIPCIONES:</b>	1
<b>NÚM. LÍNEAS:</b>	4
<b>RESPONS EPIGR:</b>	JGC
TEXTO Y APARATO CRÍTICO	
<b>TEXTO:</b>	belan kaʀate 3 kasike <b>bedule</b> :e III
<b>APARATO CRÍTICO:</b>	<b>bedule, betule</b> MLH
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA	
<b>FTE. LEC.:</b>	MLH + Correa
<b>NÚM. TEXTOS:</b>	1
<b>SIGNARIO:</b>	LEVANTINO
<b>OBSERV. EPIGRÁFICAS:</b>	Fragmento de vaso campaniense de 1er. estilo. Ostracon aparentemente completo. Las cuatro líneas incisas sobre el fragmento. Letras cuidadas. Interpunción con dos puntos. Al final de la l. 4 serie de numerales; <b>e</b> o bien abreviatura de la unidad contada o bien signo para 5 (así eIII = 8) como en el alf. griego y en las monedas de <b>neronken</b> y <b>untikesken</b> . El resto de las palabras son probablemente NPP, terminados en <b>-e</b> , que adaptan terminaciones latinas en <b>-os</b> . Para <b>káraté</b> , cf. gal. <i>Caratus</i> o <i>Carantus</i> ; quizá variante en <b>kaʀatú</b> (Her.02.326). Para <b>kásiké</b> , ver galo <i>Cassicius</i> , <i>Κασσιταλος</i> , donde Correa (1993b, 108) observa correlación entre galo <b>-ss-</b> e ibérico <b>s</b> . El NP <b>betule</b> / <i>bedule</i> / tiene buen paralelo en el NP <i>Pedullus</i> , de distribución ligur. <b>belan</b> queda sin buenos paralelos.
<b>OBSERV. PALEOGRÁFICAS:</b>	Parecido a be 8, pero sólo con los trazos exteriores; <b>a</b> 2, <b>ka</b> 3, <b>te</b> 5, <b>s</b> 3, <b>l</b> 3.
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
<b>DATACIÓN:</b>	225-200 - 100 a.C. [s. II a. C.]
<b>CRIT. DAT.:</b>	Soporte.
<b>CONTEXTO HALLAZGO:</b>	Procedente del hábitat.
<b>OBSERVACIONES ARQUEOL.:</b>	Final de la lín. 4, e signo de unidad de medida o bien signo para 5 (eIII = 8), como en alf. griego y monedas de <b>neronken</b> y <b>untikesken</b> . Resto de palabras son probablemente NPP: kaʀate = Caratus, Carantus; kaSike = Cassicus, Cassicius, Cassi-uelaunus, etc.; betule = Betullus o Pedullus. belan es más difícil de relacionar: cf. quizá Belennes (TSal); puede ser también apelativo (verbo?).

**BIBLIOGRAFÍA**

<b>ED. PRINCEPS:</b>	Jannoray 1955, 65-21
<b>BIBL. FILOL.:</b>	MLH II; Correa 1993b, 108.
<b>BIBL. ARQUEOL.:</b>	Jannoray 1955, 65-21; Maluquer 1968, 47.

**ILUSTRACIONES**